

TAUTOSAKOS DARBAI  
FOLKLORE STUDIES

64



# TAUTOSAKOS DARBAI

---

64



LIETUVIŲ  
LITERATŪROS  
IR TAUTOSAKOS  
INSTITUTAS

2022

TAUTOSAKOS DARBAI | FOLKLORE STUDIES

ISSN 1392-2831 | eISSN 2783-6827

Recenzuojamas folkloristikos žurnalas, leidžiamas du kartus per metus nuo 1935 m.

Žurnalas įtrauktas į „Scopus“ duomenų bazę nuo 2018 m. | Peer-reviewed journal of folkloristics published two times a year since 1935. The journal is included in Scopus since 2018

**Redaktorių kolegija | Editorial Board**

VILMA DAUGIRDAITĖ

(vyriausioji redaktorė | editor)

Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas (Vilnius)

LAIMUTĖ ANGLICKIENĖ

Vytauto Didžiojo universitetas (Kaunas)

DACE BULA

Latvijas Universitātes Literatūras, folkloras un mākslas institūts (Rīga)

LINA BŪGIENĖ

Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas (Vilnius)

PIOTR GROCHOWSKI

Uniwersytet Mikołaja Kopernika w Toruniu (Toruń)

VITA IVANAUSKAITĖ-ŠEIBUTIENĖ

Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas (Vilnius)

MONIKA KROPEJ TELBAN

Inštitut za slovensko narodopisje ZRA SAZU (Ljubljana)

THOMAS A. MCKEAN

The University of Aberdeen (Aberdeen)

WOLFGANG MIEDER

The University of Vermont (Burlington)

SUSANNE ÖSTERLUND-PÖTZSCH

Åbo Akademi (Turku)

VIDA SAVONIAKAITĖ

Lietuvos istorijos institutas (Vilnius)

BRONĖ STUNDŽIENĖ

Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas (Vilnius)

GUNTIS ŠMIDCHENS

University of Washington (Seattle)

ÜLO VALK

Tartu Ülikool (Tartu)

AUŠRA ŽIČKIENĖ

Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas (Vilnius)

**Parengė | Special Editor**

LINA BŪGIENĖ

**Kalbą redagavo | Language Editor**

RIMA BERTAŠAVIČIŪTĖ

**Viršelyje | On the cover**

Pasakų sekėja Antanina Čaplikienė (Subartonių k., Varėnos r.) 1995 m. *Brolių Černiauskų nuotrauka* |

The folktale narrator Antanina Čaplikienė (Subartonys Village, Varėna District) in 1995.

*Photo by Brothers Černiauskas*

Leidinių parėmė Lietuvos mokslo taryba (sutarties Nr. S-LIP-22-25)

Sponsored by the Research Council of Lithuania

Svetainė internete | Website <https://www.zurnalai.vu.lt/td/>

Kontaktinis adresas | Contact address [tautosaka@liti.lt](mailto:tautosaka@liti.lt)

© Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas, 2022

© Autoriai, 2022

*Printed in Lithuania*

Pratarmė . . . . .	7
Foreword. . . . .	9
[Netekome akademiko LEONARDO SAUKOS] . . . . .	13

**STRAIPSNIAI | ARTICLES**

OKSANA KUZMENKO

Russians in Ukrainian Folklore from the 20 <sup>th</sup> and Early 21 <sup>st</sup> Centuries: The Dynamics of the Images and Contexts   Rusai XX a. – XXI a. pradžios ukrainiečių folklore: įvaizdžių ir kontekstų dinamika . . . . .	15
--	----

GIEDRĖ ŠMITIENĖ

Tarprūšinė patirtis sergant. Antropologinė prieiga prie kelių Janinos Degutytės tekstų   Interspecies Experience of Illness. Anthropological Approach to Several Texts by Janina Degutyte . . . . .	57
---	----

DAIVA VAITKEVIČIENĖ

Užkalbėti ir melsti: švelnioji galia lietuvių užkalbėjimuose   Charming and Praying: the Soft Power in the Lithuanian Charms . . . . .	76
---	----

VITA DŽEKČIORIŪTĖ-MEDEIŠIENĖ

Mitinė vaikų ligų samprata ir jų ribinė raiška tradiciniame lietuvių pasaulėvaizdyje   Mythical Notion of the Children’s Diseases and Their Liminal Expression in the Traditional Lithuanian Worldview . . . . .	93
--	----

AELITA KENSMINIENĖ

Šiuolaikinė mįslių vartoseną Lietuvoje   Contemporary Usage of Riddles in Lithuania . . . . .	114
--	-----

JŪRATĖ ŠLEKONYTĖ

Pasakų sekėja XX–XXI a. sandūroje: subartoniškės Antaninos Čaplikienės atvejis   The Folktale Narrator at the Turn of the 20 <sup>th</sup> – 21 <sup>st</sup> Century: the Case of Antanina Čaplikienė from Subartonys . . . . .	133
--	-----

VIDA SAVONIAKAITĖ

Skaičių kalba apie Žemaitijos kultūros paveldą: Igno Končiaus kryžių ir koplytelių statistika 1911–1940 m.   Samogitian Cultural Heritage in Numbers: Ignas Končius’ Statistics of Crosses and Chapels in 1911–1940 . . . . .	155
---	-----

**RECENZIJOS | REVIEWS**

JŪRATĖ ŠLEKONYTĖ

Pirmieji fundamentinio čekų pasakų leidinio tomai   The First Volumes of the Fundamental Edition of the Czech Folktales . . . . .	175
--	-----

RADVILĖ RACĖNAITĖ

Ko bijota sovietmečiu: kasdienių baimių raiška miesto sakmėse ir ganduose |  
What People Feared in Soviet Times: Expression of Everyday Fears  
in Urban Legends and Rumors. . . . . 181

LINA BŪGIENĖ

Apie Močiutę ir ne tik | About Grandma and Other Things . . . . . 189

ŠALTINIAI | SOURCES

„Nuo to laiko žmonės pradėjo kitaip manyt apie kalną“. Iš Jono Kumečio atsiminimų  
apie Veliuonos piliakalnių. Parengė VILMA DAUGIRDAITĖ |  
“Since Then, People Started Thinking about This Mountain in a Different Way”.  
From Jonas Kumetis’ Memories about the Veliuona Hillforts.  
Edited by VILMA DAUGIRDAITĖ . . . . . 195

PUBLIKACIJOS | PUBLICATIONS

Apžvelgiant dainotyros horizontus. Bronę Stundžienę kalbina ŽIVILĖ  
RAMOŠKAITĖ | Looking at the Horizons of Folksong Research.  
ŽIVILĖ RAMOŠKAITĖ interviewing Bronė Stundžienė . . . . . 212

INFORMACIJA | INFORMATION . . . . . 227